Detta dokument är endast avsett som dokumentationshjälpmedel och institutionerna ansvarar inte för innehållet

►**B** **RÅDETS FÖRORDNING (EG) nr 533/2004**

av den 22 mars 2004

om upprättande av►M1 ———— ◄ partnerskap inom ramen för stabiliserings- och associeringsprocessen

(EGT L 86, 24.3.2004, s. 1)

Ändrad genom:

		Officiella tidningen		
		nr	sida	datum
►**M1**	Rådets förordning (EG) nr 269/2006 av den 14 februari 2006	L 47	7	17.2.2006

▼B

RÅDETS FÖRORDNING (EG) nr 533/2004

av den 22 mars 2004

om upprättande av►M1 ———— ◄ partnerskap inom ramen för stabiliserings- och associeringsprocessen

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 181a.2 första meningen i detta,

med beaktande av kommissionens förslag,

med beaktande av Europaparlamentets yttrande ([1]), och

av följande skäl:

(1) Vid sitt möte i Feira den 19–20 juni 2000 bekräftade Europeiska rådet att dess målsättning alltjämt är att så fullständigt som möjligt integrera länderna på västra Balkan i Europas politiska och ekonomiska huvudfåra och att berörda länder är tänkbara kandidater till EU-medlemskap.

(2) I förklaringen från toppmötet i Zagreb den 24 november 2000 mellan stats- och regeringscheferna i Europeiska unionens medlemsstater och de länder som omfattas av stabiliserings- och associeringsprocessen bekräftas att möjligheten till anslutning erbjuds på grundval av uppfyllandet av de kriterier som fastställdes vid Europeiska rådets möte i Köpenhamn i juni 1993 och framstegen i genomförandet av stabiliserings- och associeringsavtalen, särskilt på området regionalt samarbete.

(3) Vid sitt möte i Thessaloniki den 19–20 juni 2003 gav Europeiska rådet åter uttryck för sin beslutsamhet att fullt ut och effektivt stödja ett europeiskt perspektiv för länderna på västra Balkan och bekräftade att de kommer att bli en integrerad del av Europeiska unionen när de uppfyller de fastställda kriterierna. Det ställde sig också bakom rådets slutsatser av den 16 juni 2003, inklusive bilagan ”Thessalonikiagendan för västra Balkan: i riktning mot en europeisk integration”. I Thessalonikiagendan identifieras olika sätt att stärka stabiliserings- och associeringsprocessen, bl.a. genom upprättande av europeiska partnerskap.

(4) Enligt förklaringen från toppmötet i Thessaloniki den 21 juni 2003 mellan EU och länderna på västra Balkan skall Thessalonikiagendan betraktas som en för Europeiska unionen och länderna på västra Balkan gemensam agenda som dessa förbinder sig att genomföra. Den kompletterade stabiliserings- och associeringsprocessen kommer även i fortsättningen att utgöra ramen för den europeiska inriktningen i länderna på västra Balkan ända fram till den framtida anslutningen.

(5) De europeiska partnerskapen med länderna på västra Balkan kommer att ta upp prioriterade åtgärder till stöd för ländernas ansträngningar att närma sig Europeiska unionen och kommer att användas som checklistor mot vilka framsteg kan mätas. Partnerskapen kommer anpassas till ländernas specifika behov, deras respektive förberedelsenivå och stabiliserings- och associeringsprocessens specifika karaktär, bl.a. det regionala samarbetet. Det kommer att hållas informella samråd med dessa länder och, i förekommande fall, med världssamfundet för att förbereda de europeiska partnerskapen.

(6) De europeiska partnerskapen, vilka kan uppdateras vid behov, behövs för att hjälpa länderna på västra Balkan att förbereda sig för medlemskap inom en enhetlig ram och utarbeta handlingsplaner med tidsplaner för reformer och uppgifter om hur de tänker ta itu med kraven för vidare integrering i Europeiska unionen.

([1]) Yttrandet avgivet den 10 mars 2004 (ännu ej offentliggjort i EUT).

▼B

(7) Gemenskapsstödet bör inriktas på de uppgifter som fastställs inom ramen för de europeiska partnerskapen, vilka kommer att tillhandahålla riktlinjer för finansiellt stöd och iaktta fastställda principer, prioriteringar och villkor.

(8) Gemenskapsstödet till länderna på västra Balkan inom ramen för stabiliserings- och associeringsprocessen kommer att tillhandahållas via de dithörande finansieringsinstrumenten, särskilt rådets förordning (EG) nr 2666/2000 av den 5 december 2000 om bistånd till Albanien, Bosnien och Hercegovina, Kroatien, Förbundsrepubliken Jugoslavien och f.d. jugoslaviska republiken Makedonien ([1]). Den här förordningen har följaktligen inga konsekvenser i budgethänseende.

(9) Programplaneringen inom ramen för det finansiella gemenskapsstödet bör bygga på prioriteringarna i de europeiska partnerskapen och fastställas i enlighet med de förfaranden som anges i de berörda finansieringsinstrumenten.

(10) Ändringar av prioriteringarna i de europeiska partnerskapen kan få betydande politiska verkningar på förbindelserna med länderna på västra Balkan. Principerna, prioriteringarna och villkoren i de enskilda partnerskapen bör därför antas av rådet.

(11) Uppföljningen av de europeiska partnerskapen skall säkerställas inom ramen för de mekanismer som inrättats enligt stabiliserings- och associeringsprocessen, särskilt årsrapporterna om stabiliserings- och associeringsprocessen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Europeiska partnerskap skall upprättas med Albanien, Bosnien och Hercegovina,►**M1** ——————— ◄ f.d. jugoslaviska republiken Makedonien samt Serbien och Montenegro inbegripet Kosovo enligt definitionen i FN:s säkerhetsråds resolution 1244 av den 10 juni 1999 (nedan kallade ”partnerländerna”). De europeiska partnerskapen skall tillhandahålla en ram som omfattar de på grundval av analyser av situationen i de enskilda partnerländerna fastställda prioriteringar på vilka förberedelserna för partnerländernas vidare integrering i Europeiska unionen måste inriktas mot bakgrund av de kriterier som fastlagts av Europeiska rådet och de framsteg som uppnåtts i genomförandet av stabiliserings- och associeringsprocessen, bland annat stabiliserings- och associeringsavtalen, och särskilt det regionala samarbetet.

▼M1

Artikel 1a

Som ett led i stabiliserings- och associeringsprocessen skall ett partnerskap för anslutning upprättas med Kroatien ([2]) Partnerskapet för anslutning skall utgöra en ram för de prioriteringar som fastställts utifrån en analys av situationen i Kroatien, och på vilka förberedelserna inför anslutningen måste inriktas, mot bakgrund av Köpenhamnskriterierna som fastställdes av Europeiska rådet och framstegen i genomförandet av stabiliserings- och associeringsprocessen, inbegripet stabiliserings- och associeringsavtalet mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Kroatien, å andra sidan, och särskilt det regionala samarbetet.

▼B

Artikel 2

Rådet skall med kvalificerad majoritet på förslag av kommissionen besluta om principerna, prioriteringarna och villkoren i►**M1** ——————— ◄ partnerskapen och om ändringar av dessa.

([1]) EGT L 306, 7.12.2000, s. 1. Förordningen ändrad genom förordning (EG) nr 2415/2001 (EGT L 327, 12.12.2001, s. 3).
([2]) EUT L 26, 28.1.2005, s. 3.

▼B

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.